

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公佈之內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示概不就因本公佈全部或任何部份內容而產生或因倚賴該等內容而引致之任何損失承擔任何責任。

# **China Leason CBM & Shale Gas Group Company Limited** **中國聯盛煤層氣頁岩氣產業集團有限公司**

(於開曼群島註冊成立之有限公司)

(股份代號：8270)

## **短暫停牌**

應中國聯盛煤層氣頁岩氣產業集團有限公司(「**本公司**」)之要求，本公司股份將於二零一三年九月二日(星期一)上午九時正於香港聯合交易所有限公司創業板短暫停止買賣，以待本公司刊發一份內幕消息之公佈。

承董事會命

**中國聯盛煤層氣頁岩氣產業集團有限公司**

主席

**王忠勝**

香港，二零一三年九月二日

截至本公佈日期，執行董事為王忠勝先生、施亮先生、付壽剛先生及郭純恬先生；以及獨立非執行董事為羅維崑先生、彭玉芳女士及王之和先生。

本公佈乃遵照香港聯合交易所創業板證券上市規則之規定提供有關本公司之資料。本公司董事(「**董事**」)對本公佈共同及個別承擔全部責任。董事在作出一切合理查詢後確認，就彼等所深知及確信：本公佈所載資料在各重大方面均屬準確及完整，且無誤導或欺詐成分；及並無遺漏任何其他事項致使本公佈內任何陳述或本公佈有所誤導。

本公佈將自其刊發日期起最少一連七日載於創業板網站的「最新公司公告」網頁。